

<p>Paritair Comité voor de diensten en organismen voor technische controles en gelijkvormigheidstoetsing (PC 219)</p>	<p>Commission Paritaire pour les services et les organismes de contrôle technique et d'évaluation de la conformité (CP 219)</p>
<p>Collectieve arbeidsovereenkomst van 13 oktober 2017</p>	<p>Convention collective de travail du 13 octobre 2017</p>
<p><u>Koopkracht 2017-2018</u></p>	<p><u>Pouvoir d'achat 2017-2018</u></p>
<p><u>Artikel 1 – Toepassingsgebied</u></p>	<p><u>Article 1 – Champ d'application</u></p>
<p>Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en de werknemers met een arbeidsovereenkomst voor bedienden van de ondernemingen die ressorteren onder het Paritair Comité voor de diensten en organismen voor technische controles en gelijkvormigheidstoetsing.</p>	<p>La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et travailleurs avec un contrat d'employé des entreprises relevant de la compétence de la Commission Paritaire pour les services et les organismes de contrôle technique et d'évaluation de la conformité.</p>
<p>De ondernemingen hebben de keuze om voor hun kaderleden een gelijkwaardige invulling van de onderstaande loonsverhoging te bepalen volgens de op hun niveau bestaande gewoonten van overleg met het kaderpersoneel op billijke wijze.</p>	<p>Pour les cadres, les entreprises peuvent convenir à leur niveau d'une utilisation équivalente de l'augmentation salariale susmentionnée selon les habitudes de concertation existant avec le personnel cadre de manière équitable.</p>
<p><u>Artikel 2 - Loonsverhoging</u></p>	<p><u>Article 2 – Augmentation salariale</u></p>
<p>Op 1 oktober 2017 worden alle effectieve en baremieke brutolonen van de bedienden verhoogd met 1,1%.</p>	<p>Au 1er octobre 2017, les salaires bruts effectifs et barémiques des employés sont augmentés de 1,1%.</p>
<p><u>Artikel 3 - Duur</u></p>	<p><u>Article 3 - Durée</u></p>
<p>Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor onbepaalde duur vanaf 1 oktober 2017. Zij kan slechts opgezegd worden mits aangetekend schrijven aan de Voorzitter van het Paritair Comité en met respect van een opzeggingstermijn van 6 maanden.</p>	<p>La présente convention collective de travail sectorielle est conclue pour une durée indéterminée à partir du 1^{er} octobre 2017. Elle ne peut être résiliée que moyennant l'envoi d'une lettre recommandée au Président de la Commission Paritaire, en respectant un délai de préavis de 6 mois.</p>